



행복한 성당, 하와이 한인성당

# 하와이 한인 천주교회

St. Andrew Kim Taegon Oratory

성 김대건 안드레아  
사제와 성 정하상  
바오로와 동료 순교자들  
대축일

제2216호

2024년 9월 22일(나해)



## 오늘의 미사

“정녕 자기 목숨을 구하려는 사람은 목숨을 잃을 것이고,  
나 때문에 자기 목숨을 잃는 그 사람은 목숨을 구할 것이다.”  
(루카 9,24)

### ▶ 입당송

거룩한 순교자들을 공경하여 축제를 지내며 다 함께 주님 안에서 즐거워하자. 천사들도 이날을 기뻐하며 하느님의 아드님을 찬양하네.

### ▶ 제1독서: 지혜서 3,1-9

### ▶ 화답송

눈물로 씨 뿌리던 사람들 환호하며 거두리라.

▶ 영성체송 주님이 말씀하신다. 누구든지 사람들 앞에서 나를 안다고 증언하면, 나도 하늘에 계신 내 아버지 앞에서 그를 안다고 증언하리라.

### ▶ 제2독서: 로마서 8,31ㄴ-39

### ▶ 복음 환호송

#### ◎ 알렐루야

그리스도의 이름 때문에 모욕을 당하면 너희는 행복하리니 하느님의 성령이 너희 위에 머물러 계시리라.

#### ◎ 알렐루야

### ▶ 복음: 루카 9,23-26

## 미사 시간 안내

주일미사	토요일 오후 4시
	토요일 오후 7시
	주일 오전 6시 30분
	주일 오전 10시 30분
	주일 오후 4시 (St. Peter & Paul 성당)
평일미사	화, 수, 금 오전 10시 30분
	목요일 오후 7시

■ 병자성사나 봉성체를 희망하시거나 임종환자 또는 망자 발생 시에는 신속히 연령회로 연락 바랍니다.

(이영미 세실리아 Home : 808.664.0632  
Cell : 808.389.1702)

◦ 주임신부: 이득규(바오로)

◦ 사목회장 : 김성연(야고보)

◦ 사제관 : (808) 422-1040

◦ 사무실 : (808) 422-1010

◦ 성당 주소 : 511 Main St, Honolulu, HI 96818

◦ 성당 이메일 : honolulukcc@gmail.com

◦ 홈페이지: <https://standrewkimhawaii.org>



## 사목 일정

### 1) 11월 봉성체 안내

11월 봉성체는 11월 14일(목)에 시행할 예정입니다. 병자성사나 봉성체가 필요하신 분은 아래 번호나 사무실로 연락 바랍니다. (이영미 세실리아: 664-0632, Cell 389-1702)

### 2) Peter & Paul 성당 파견 미사 일정 안내

09월 22일(일)	오후 4시
09월 29일(일)	오후 4시
10월 06일(일)	미사 없음
10월 13일(일)	오후 4시
10월 20일(일)	미사 없음

\* 자세한 사항은 사무실로 문의 바랍니다

### 3) 50주년 도네이션 감사드립니다.

조효순 클라라 가족, 정수영 크리스티나, 광선화 소피아, 신동범 가브리엘, 채종석 바오로, 채옥자 헬레나, 경희 오스카, 최명희 아가다가족, 장경희 요한 비안네, 윤길순 엘리사벳 가족, 김춘화 안드레아 가족, 구도인 스테파노 가족, 황옥기 데레사

### 4) 성당 건축 보수 기금 도네이션 감사합니다

구수연 에스더, 린다 정 소피아

### ◆ 주의 사항 안내

주임 신부님 성함으로 이메일이나 메시지를 몇몇 신자들께서 받은 사실이 있습니다. 이는 전혀 근거 없는 메시지이오니 무시하시길 당부드립니다.

<b>옥 치과</b> 일반치과, 신경치료, 응급치료 메디케어 제공 / 808-946-2875
-----------------------------------------------------------

<b>김남훈(베드로) CPA</b> 회계감사, Book Keeping, 세금보고 947-2470
-------------------------------------------------------------

<b>동양관광여행사</b> 항공권도매/섬일주/이웃섬 관광/호텔예약 944-3949/info.orient1988@gmail.com
-------------------------------------------------------------------------------

<b>New York Life</b> 은퇴연금/학자금/재산증식/무료상담차 그레고리오 / 226-3344
-----------------------------------------------------------------

<b>브라이언 오토 바디샵</b> 자동차바디수리 ◦ 보험처리/친절상담 홍 프란치스코 / 836-5887
-----------------------------------------------------------------

<b>마마우 바비큐(타운에 위치)</b> 케이더링, 가족행사, 각종 큰 행사 음식전문 예로니모/808-941-6262, 808-743-8200
---------------------------------------------------------------------------------------



## 사목위원회

1) 50주년을 맞이하여 성경통독과 성경필사를 10/4일까지 마감하겠습니다. 성경필사나 성경통독을 완성하신 분들은 방명록 코너나 또는 사무실로 제출하시기 바랍니다. (창세기 처음 장과 신약 마지막 장) \*목주기도도 10/4일까지 마감 현재 통독, 필사를 진행 중인 분들은, 10/4일까지 창세기 처음 장과 10/3일 마치신 마지막 장과 언제까지 완성을 하시겠다는 서약서를 같이 제출하기를 바랍니다(나눠드린 통독 책자에 있는). 자세한 문의는 방명록 코너와 사무실로 문의하시기 바랍니다.

### 2) 50주년 행사 안내

10월 5일(토) 오전 9시-오후 3시	- 제대 축성 및 김대건 신부님 유해 안치 미사 및 심포지엄 주례: 대전교구 총대리 한정현 스테파노 주교님 - 심포지엄 (주제: “하와이 한인 천주교 공동체의 역사와 의미”)은 미사 후에 진행됩니다.
10월 6일(일) 오전 10시 30분- 오후 3시	본당 설립 50주년 기념 미사 주례: 래리 실바 주교님

\* 10/5-6일에는 다른 미사가 없습니다. 꼭 이 미사에 참여하시기 바랍니다.

### 3) 평일 미사가 없음을 알려드립니다

9월 30일-10월 4일 /10월 8일-10일

4) 본당 설립 50주년 및 제대 도네이션은 10/4까지 접수합니다. 본당 설립 50주년 및 제대 도네이션을 하실 계획이 있으신 분들은 기간을 확인해 주시기 바랍니다. 성당 보수 공사 기금 도네이션은 계속 받고 있습니다.



# 구역 및 단체 모임 안내



# 알아봅시다

## 1) 성모회 모임 안내

일시: 9월 22일(일) 교중미사 후  
장소: 컨퍼런스 룸

## 2) 명도회 모임 안내

일시: 9월 22일(일) 교중미사 후  
장소: 새신자 교리실

## 3) 꾸리아 월례회의 안내

일시: 9월 29일(일) 교중미사 후  
장소: 컨퍼런스 룸

## 4) 성령기도회 모임 안내

일시: 10월 13일(일) 교중미사 후  
장소: 성당

■ **故 노정임 세실리아** 자매님의 장례미사가 9월 18일(수)에 잘 끝났습니다. 유가족을 대신하여 감사드립니다. 고인을 위하여 많은 기도 부탁드립니다.



## 재정위원회 2차 헌금 안내

10월 5/6일 Ohana In Christ 위한 2차 헌금이 있습니다. 많은 관심을 부탁드립니다.

■ **지난주 우리들의 정성(9월 14/15): \$7,029**

주일헌금	교무금	2차헌금	특별헌금
\$3,628	\$1,765	\$103	\$1,533

## ■ 9월 20일 '성 김대건 안드레아 사제와 성 정하상 바오로와 동료 순교자들 대축일'

세상의 구원을 위해 기꺼이 죽임을 당한 예수 그리스도를 본받아 신앙에 자신의 목숨을 바친 103위 한국 교회 순교 성인을 기리는 날입니다.

103위 성인 가운데 기해·병오박해 순교자 79명은 1925년에, 병인박해 순교자 24명은 1968년에 시복되었고 1984년 한국 천주교회 창설 200주년을 기해 방한한 성 요한 바오로 2세 교황에 의해 모두 시성됨으로써 성인품에 올랐습니다. 이 중에는 파리외방전교회 출신 10명의 선교사도 포함되어 있습니다. 이들의 국적은 프랑스지만, 한국 선교사로서 한국인의 구원을 위해 목숨을 바쳤으므로 한국 교회에 속하는 성인입니다.

한국 성인들은 성별과 나이를 막론하고 신앙을 지키기 위해 순교를 택했습니다. 신분과 직업 또한 아주 다양합니다. 양반 출신부터 중인, 상인, 승지, 선공감과 광흥창의 관리, 군인, 궁녀 등이 있는가 하면 짚신 장사를 하거나 길쌈과 샅바느질 등으로 생계를 간신히 유지하던 순교자도 있습니다. 프랑스 선교사 10명을 제외한 한국 성인 93명 가운데 성직자는 김대건 신부가 유일하며, 나머지는 모두 평신도입니다. 이는 평신도의 믿음이 얼마나 넓고 깊었는지 잘 알 수 있는 대목입니다. 이들의 교회 활동과 순교는 그 자체로 한국 교회의 평신도상을 잘 설명해주고 있습니다.

이렇듯 종교가 평신도에 의해 지켜진 신비한 현상은 한국의 특수한 윤리 상황을 고려할 때 더욱 특별한 의미를 지닙니다. 임금과 아버지에 대한 충과 효를 최고의 윤리로 강조하는 사회에서 성인들은 "만물을 조성하시고 상선벌악하시는 천주를 결코 배반할 수 없다"는 신앙고백을 했습니다. 성인들은 가족혈연관계를 중시하는 문화에서도 교리의 가르침에 따라 순교를 택한 겁니다. 성인들이 혈육 관계에 얽매이지 않는 것은 오히려 혈육 사이에서 서로의 순교를 격려하는 초자연적인 사랑으로 승화했습니다. 순교자 성월에 가톨릭 신자들은 순교자들을 기리며 그들의 순교로 우리가 자유롭게 신앙생활을 할 수 있는 것에 감사하는 마음을 가져야 하겠습니다.

출처:가톨릭평화신문

**ARBOR Financial Group** NMLS# 236669  
심소영: 주택융자담당  
Cel:(808)798-5100  
Email:sharis@arborfg.com

**최 니콜 부동산**  
Locations,LLC Cell 225-5566  
www.ChoiHawaii.com  
nicole.choi@locationshawaii.com

**메디케어 보험**  
(65세 이상 및 장애인)  
한국어, 영어 가능(심 크리스티나)  
Shari Shim / 798-5100

**메리장 가정의학 클리닉**  
내과, 소아과, 산부인과 진료합니다  
예약전화 808-941-7799

**A'ALA Meat & Seafood Inc**  
문의전화 808-452-8473 서삼렬 사무엘  
samseo@aalameatandseafood.com

**보나 최 부동산**  
문의 전화 808-636-5217  
bona.choi@cbpacific.com  
Coldwell Banker P.P.

## 오 베드로(오매트르 베드로)

성인명	오 베드로(오매트르 베드로) (吳 Peter(Aumaitre Peter))
축 일	9월 20일
활동 연도	1837-1866년

성 피에르 오매트르(Pierre Aumaitre, 오 베드로 또는 오매트르 베드로) 신부의 세례명은 베드로(Petrus)이고 한국 성은 오(吳)이다. 그는 1837년 4월 8일 프랑스 서부 앙굴렘(Angouleme) 교구의 뤼페크(Ruffec) 본당에 속한 에제크(Aizecq)라는 작은 시골 마을에서 5남매의 맏아들로 태어났다. 그의 부모는 조그만 농지를 경작하며 신을 만들어 팔아 생계를 꾸려갔다. 성 오매트르 베드로는 어려서부터 성실하고 부지런했지만 학업 성적이 뛰어나지는 않았다. 그래서 첫영성체 교육을 받으면서 사제가 되겠다는 결심을 했지만, 리슈몽(Richemont)의 소신학교에 입학하려 했을 때 큰 어려움을 겪었다. 성적 때문에 소신학교 추천을 꺼리던 본당신부도 감탄할 만큼 매일같이 본당신부와 평신도에게 라틴어를 배우러 다녔고, 결국 입학할 수 있었다. 입학한 뒤에는 특유의 성실함으로 자신의 부족함을 극복했을 뿐만 아니라 우등생이 되기까지 하였다. 5년의 소신학교 과정을 마친 그는 1857년 10월에 앙굴렘 대신학교에 진학했고, 1859년 8월 18일에 소품자(小品者)로 파리 외방 전교회의 신학교에 입학했다. 그리고 1862년 6월 14일에 사제품을 받았다.

1862년 8월 18일 프랑스를 떠났으나 박해로 인해 조선으로의 입국이 쉽지 않았다. 거의 1년 가까운 노력 끝에 1863년 6월 말 중국 어선을 타고 연평도 바다를 지나 무사히 조선 땅을 밟게 되었다. 입국 후 서울에서 성 베르뇌 시메온(Berneux Simeon) 주교와 함께 지낸 그는 얼마 뒤에 조선 말을 익히기 위해 용인의 손골(현 경기도 용인시 수지구 동천동)로 내려갔다. 그런 다음 성 다블뤼 안토니오(Daveluy Antonius) 주교가 전교하던 내포(內浦) 지방에서 활동하다가 1864년 9월부터 경기도의 한 지역을 맡아 사목하였다. 당시 성 오매트르 베드로 신부는 신자들에게 성모 신심을 키워주기 위해 특별한 일을 했는데, 같은 시기에 조선에서

활동했던 칼레(Calais) 신부는 이렇게 증언하였다. “오매트르 신부는 매년 최대한 장엄하게 성모성월 행사를 거행했으며, 교우들에게 이 아름다운 신심을 적극적으로 권장했다.”

성 오매트르 베드로 신부는 함께 체포된 주교와 동료 신부와 함께 홍주 관아를 거쳐 서울로 압송되었다. 그는 3월 19일 포도청에서 두 차례의 신문과 고문을 받으면서도 “이 세상의 형벌은 후세의 상”이라며 당당히 신앙을 증거하였다. 결국 3월 23일 군문효수(軍門梟首)의 사형선고를 받고 동료들과 함께 처형지인 충청남도 보령 수영(保寧水營)으로 이송되었다. 당시 국혼(國婚)이 가까운 시기라 조정에서는 서울에서 피를 흘리는 것이 나쁜 징조라 하여 멀리 떨어진 보령 수영으로 처형지를 정했다. 그래서 성 오매트르 베드로 신부는 성 다블뤼 안토니오 주교 · 성 위앵 루카 신부 · 성 황석두 루카(黃錫斗, Lucas) · 성 장주기 요셉(張周基, Josephus)과 함께 죽음의 행진을 시작하였다. 그리고 마침내 1866년 3월 30일 주님 수난 성금요일에 처형장인 갈매못(현 충청남도 보령시 오천면 영보리)에서 참수형을 받아 순교의 월계관을 썼다. 이때 그의 나이는 29세였다.

성 오매트르 베드로 신부는 1968년 10월 6일 로마의 성 베드로 대성전에서 교황 성 바오로 6세(Paulus VI)에 의해 ‘병인 박해 순교자 24위’의 한 명으로 시복되었다. 그리고 1984년 5월 6일 한국 천주교회 200주년을 기념해 방한한 교황 성 요한 바오로 2세(Joannes Paulus II)에 의해 서울 여의도 광장에서 ‘103위 한국 순교성인’ 중 한 명으로 성인품에 올랐다. 2001년 개정 발행되어 2004년 일부 수정 및 추가한 “로마 순교록”은 3월 30일 목록에서 한국의 갈매못에서 성 오매트르 베드로 신부와 동료들이 그리스도에 대한 믿음 때문에 참수형을 당해 순교했다고 기록하였다. 그의 축일은 9월 20일 ‘성 김대건 안드레아 사제와 성 정하상 바오로와 동료 순교자들 대축일’에 함께 경축하고 있다.

### 본당 설립 50주년 묵주기도 봉헌

9월 15일까지 묵주기도 봉헌은

총 628,287단입니다.

Business Insurance Service, Inc  
보험 컨설팅, 상가·집·자동차 보험  
사도요한 김형섭 /599-9810, 592-5011

이한주 마태오 재정설계  
상속, 절세, 롱텀케어, 생명보험, 연금,  
학자금  
carlitos3840@gmail.com/213-321-8787

뷰티터치(BEAUTY TOUCH)  
한국 화장품 종합 백화점  
문의: 임영림 안나  
Tel:(808)271-4802

(주)에이스원글로벌(사슴태반 전문기업)  
“당신의 건강과 아름다움을 지켜드립니다”  
youngminina@gmail.com  
문의: 류영미 마리아막달레나  
808-398-1275

Young Law Group LLC.  
한국, 미국 변호사 그룹  
상법, 계약법, 상속, 이민  
808-591-0722 / 이재영

묘지매매  
묘지: korean Memorial Garden Lot 39  
Section B Sites 1,2,3,4 ,  
(판매) 가격 절충 가능  
문의: 심소영/ 808-798-5100